

## C H A P. 2 2

## An Act to amend the law respecting the Dairy Association of the Province of Quebec

[Assented to 9th March, 1906]

**H**IS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

R. S., 1750 and 1751, replaced. **1.** Articles 1750 and 1751 of the Revised Statutes are replaced by the following:

Composition of association and declaration to be signed by members. **“ 1750.** The association shall be composed of at least fifty persons, who shall sign a declaration in the form of the schedule annexed to this section; and every member of the association shall subscribe and pay, annually, a sum of at least one dollar to the funds of the association.

*Ex officio* members. The Minister and the Deputy Minister of Agriculture are *ex officio* members of the association.

How declaration for that purpose is to be made. **“ 1751.** Such declaration shall be made in duplicate, one to be written and signed on the first pages of a book to be kept by the association for the purpose of entering therein the minutes of their proceedings during the first year of the establishment of such association, and the other shall be immediately transmitted to the Minister of Agriculture, who, as soon as possible after its reception, causes to be published a notice of the formation of such association in the *Quebec Official Gazette*.”

Id., 1753, replaced. **2.** Article 1753 of the Revised Statutes is replaced by the following:

Power of association to make by-laws for certain purposes. **“ 1753.** The association shall have power to make regulations to prescribe the mode or manner of admission of new members, to regulate the election of its directors, and the engagement of the secretary-treasurer and other officers and employees of the said association, and, generally, the administration of its affairs and property.”

Id., 1753*a*, amended. **3.** Article 1753*a* of the Revised Statutes, as enacted by the act 54 Victoria, chapter 20, section 1, and amended by the act 63 Victoria, chapter 16, section 1, is further amended, by adding thereto the following clause:

Premiums of encouragement. **“ It is lawful for the Minister of Agriculture to allow, in addition, to each syndicate inspector a premium of encouragement varying from twenty-five dollars to one hundred dollars.”**

**4.** Article 1753*b* of the Revised Statutes, as enacted by the Id., 1753*b*, act 54 Victoria, chapter 20, section 1, is replaced by the following: replaced.

“ **1753*b*.** The inspectors, including the inspectors general and their assistants, are appointed by the Lieutenant-Governor in Council, and shall be experts who hold certificates of competence from the board of examiners mentioned in article 1753*d*. Appointment and qualification of inspector.

Their duties are to superintend the production and supply of milk, as well as the manufacture of butter and cheese in the establishments so organized into such syndicates, the whole in conformity with the regulations made by the said association and approved by the Lieutenant-Governor in Council. Their duties.

The Lieutenant-Governor in Council may, at any time, repeal or amend such regulations.” Repeal, &c., of regulations.

**5.** Article 1753*c* of the Revised Statutes, as enacted by the Id., 1753*c*, act 54 Victoria, chapter 20, section 1, is replaced by the following: replaced.

“ **1753*c*.** The salary of the inspectors general and of their assistants is paid by the association. Salary of inspectors by whom paid.

Their duties are defined by regulations to be passed by the association and approved by the Lieutenant-Governor in Council. Their duties.

The Lieutenant-Governor in Council may, at any time, repeal or amend such regulations.” Repeal, &c., of regulations.

**6.** Article 1753*d* of the Revised Statutes, as enacted by the Id., 1753*d*, act 54 Victoria, chapter 20, section 1, is amended by adding thereto the following clause: amended.

“ The Lieutenant-Governor in Council may, at any time, repeal or amend such regulations.” Repeal, &c., of regulations.

**7.** Article 1753*e* of the Revised Statutes, as enacted by the Id., 1753*e*, act 54 Victoria, chapter 20, section 1, is replaced by the following: replaced.

“ **1753*e*.** It is lawful for the Lieutenant-Governor in Council to grant to the association the sum necessary for its management and the general supervision of the syndicates, comprising the salaries of the inspectors general and their assistants, as well as for the maintenance and working of the board of examiners above mentioned; provided that the said sum shall not exceed eight thousand dollars yearly. Annual grant to the association for certain purposes.

To obtain such grant, the association and the inspectors are obliged to fulfil the conditions which the Lieutenant-Governor in Council may impose, and to comply with the regulations which he may make respecting the same.” Conditions under which grant to be obtained.

Id., 1754,  
amended.

**8.** Article 1754 of the Revised Statutes is amended by replacing the second clause by the following;

Election of  
president,  
&c.

“ At such annual meeting the members of the association having a right to vote and present at the convention, elect a president and a vice-president, and for each of the regional divisions a director, and in addition a director to represent on the board of directors the butter and cheese export trade at Montreal. The directors are chosen from the members of the association, whether domiciled or not in these divisions, preference however to be given to the members residing therein.

Composition  
of board.

The president, vice-president and directors so elected constitute the board of directors of the dairy association.

*Ex officio*  
members.

The Minister and Deputy Minister of Agriculture are *ex officio* members of the board of directors.

Appoint-  
ment of  
secretary-  
treasurer  
and other  
officers, &c.

The board of directors is bound, at its first meeting, which should be held on the day of the election, to appoint a secretary-treasurer, as well as such other officers or employees which it shall deem necessary to attain the ends of the dairy association.”

Id., 1755,  
amended.

**9.** Article 1755 of the Revised Statutes is amended by adding thereto the following clause:

Copy for  
Minister.

“ A copy of the report is transmitted to the Minister of Agriculture.”

Schedule re-  
placed.

**10.** The Schedule to section thirteenth of chapter seventh of title fourth of the Revised Statutes, is replaced by the following:

## “ SCHEDULE

### MENTIONED IN ARTICLE 1750

We, the undersigned, agree to form ourselves into an association under the provisions of section thirteenth of chapter seventh of title fourth of the Revised Statutes of the Province of Quebec, respecting the Dairy Association of the Province of Quebec; and we hereby, severally, agree to pay to the treasurer of the association, annually, while we continue members of the association, the sums opposite to our respective names, and

we further agree to conform to the rules and by-laws of the said association.

NAMES	\$	CTS.
		”

**11.** This act shall come into force on the day of its sanction. Coming into force.

CHAP. 23

An Act to amend the Education Act

[Assented to 9th March, 1906]

**H**IS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

- 1.** Article 47 of the act 62 Victoria, chapter 28, is amended by adding, after paragraph 1 thereof, the following clause: 62 V., c. 28, art. 47, amended.  
 “ The Lieutenant-Governor in Council may, in addition, add to the said committee four officers of instruction, of whom two priests; being principals of normal schools in this Province, and two laymen, officers of primary instruction; such appointment being made for a term not exceeding three years.” Four additional members may be appointed to Catholic Committee.
- 2.** Article 78 of the said act is amended by replacing paragraph 2 thereof by the following: Id., 78, amended.  
 “ 2. To have obtained a diploma for an academy.” Diploma required.
- 3.** Article 84 of the said act is amended by replacing the last clause thereof by the following: Id., 84, amended.  
 “ Such Boards may issue diplomas valid for the schools under the control of the Committee which recommended their appointment, and in accordance with the regulations of each Committee.” Issue of diplomas and validity thereof.